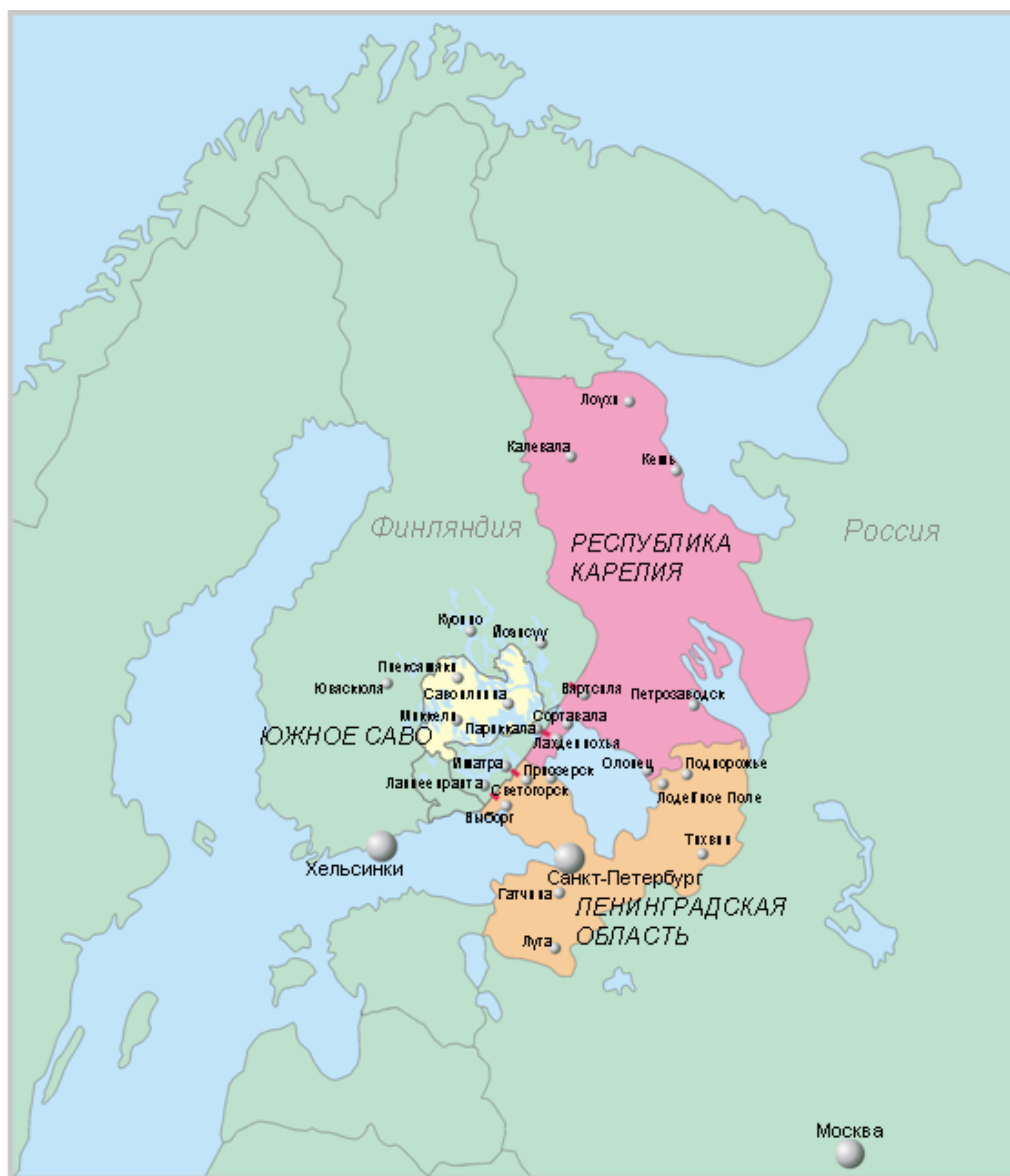




Региональный Союз
Южного Саво



РЕГИОН ЮЖНОЕ САВО И РОССИЯ

- План региона по упрочению сотрудничества с Россией

Утверждено Региональным Правлением Южного Саво 22.2.2010

Резюме

1. Подоплека, потребность и цель

На территории Южного Саво действует большое количество компаний и организаций, сотрудничающих с Россией. План работы по сотрудничеству с Россией четко распределяет роли между организациями, действующими в регионе, сокращает число повторяющихся действий и улучшает возможности региона по извлечению пользы из экономического роста России. План региона Южного Саво направлен на достижение систематического, целевого, базирующегося на реальных потребностях и экономически выгодного сотрудничества с Россией.

2. Регион России, на который распространяется сотрудничество: Санкт-Петербург и Ленинградская область, а также Республика Карелия

Сотрудничество региона Южного Саво с Россией концентрируется на Санкт-Петербурге и Ленинградской области. В городах Ленинградской области конкуренция слабее, чем в Санкт-Петербурге, и с точки зрения Южного Саво они более похожи по структуре предпринимательства и по размеру. Одна из целей плана работы заключается в создании и укреплении партнерских отношений с городами Ленинградской области. Эти города имеют потребность в развитии, и для этого регион Южного Саво может предложить профессиональную помощь, но конкуренция и объем заказов у них меньше, чем в Санкт-Петербурге. Кроме того, следует расширять и углублять отношения с комитетами администраций Санкт-Петербурга и Ленинградской области по различным секторам. Республика Карелия является плодородной почвой для сотрудничества, направленного, в частности, на развитие сельской местности, туризма и взаимодействия в сфере культуры.

3. Важнейшие направления плана работы

3.1 Улучшение предпосылок для деятельности предприятий

В регионе Южного Саво имеется около 30 предприятий, сотрудничающих с Россией. С точки зрения экспорта, важнейшими областями являются туризм, торговля, сектор услуг, металлообработка, лесная промышленность (в том числе лесохозяйственное машиностроение), а также энергетический сектор (в особенности, биоэнергия). Новую, развивающуюся сферу представляет собой сектор ЖКХ.

Региональные предприятия, занимающиеся содействием предпринимательству, торговые палаты и организации предпринимателей Восточной Финляндии могут направить своего клиента, интересующегося российским рынком, в принадлежащую им компанию А/О «ИСБЕ» (ISBE OY). Российское предприятие, интересующееся рынком Восточной Финляндии, также может обратиться к А/О «ИСБЕ».

Цели:

- Рост объемов торговли с Россией в регионе Восточной Финляндии;
- Экспорт профессиональных навыков региона Южного Саво;
- Облегчение выхода финских предприятий на российский рынок;
- Рост инвестиций российских компаний в регионе Южного Саво;

- Повышение информированности о деятельности А/О «ИСБЕ»;
- Расширение деятельности А/О «ИСБЕ» на территории Ленинградской области;
- Содействие введению частичных визовых льгот между ЕС и Россией в качестве шагов на пути к отмене визового режима;

3.2 Обучение и научно-исследовательская деятельность

Центр Малого Бизнеса Высшей школы экономики Университета «Аалто» имеет свое отделение в Санкт-Петербурге с 1993 года. Центр Малого Бизнеса специализируется на академическом обучении предпринимательству, реализует предназначенные для предпринимателей и руководителей компаний учебные программы по повышению квалификации и работе на международных рынках. Центр «Start Up» Центра Малого Бизнеса заключил соглашение о сотрудничестве с первым бизнес-инкубатором Санкт-Петербурга. В 2010-2011 годах Центр Малого Бизнеса, совместно с институтом «Руралия» и Университетом прикладных наук Миккели реализует на территории Южного Саво учебную программу по государственному управлению в России.

Университет прикладных наук Миккели (МАМК) работает в Санкт-Петербурге, начиная с 1997 года. Основными направлениями сотрудничества являются программы получения финско-российских двойных дипломов, обмен студентами и специалистами, а также привлечение студентов. Университетом были организованы в Санкт-Петербурге платные учебные программы по ЖКХ – управлению объектами недвижимости и техническому оснащению жилых домов. Одним из новых приоритетных направлений стало укрепление сотрудничества в лесохозяйственном секторе. Студенты МАМК имеют возможность получения 10 учебных «баллов» за прохождение факультативных курсов по российской тематике.

Институт «Руралия» университета Хельсинки участвовал в исследовании задач, связанных с развитием сельской местности в России, а также в оценке моделей деятельности, которые могут применяться для зарождения и укрепления самостоятельной коммерческой деятельности жителей. На протяжении 2009-2010 годов институт «Руралия» реализовал совместно с Центром Малого Бизнеса проект «Russia Services» и подготовил проект по развитию сельского туризма, ориентированного на республику Карелия и Ленинградскую область.

Исследовательский центр сельского хозяйства и пищевой промышленности (МТТ) имеет долгосрочный опыт проектной и консультационной работы по развитию сельского хозяйства в России и, в особенности, частных фермерских хозяйств в Карелии, а также на территории Ленинградской и Мурманской областей. Экологические проблемы пищевой промышленности, вопросы охраны Балтийского моря, а также развитие начальных стадий производства составляют основу работы МТТ по российскому направлению.

Центр обучения и исследований сферы туризма сотрудничает с несколькими университетами Северо-Запада России. Основными темами взаимодействия в 2010 году являются развитие учебных программ в сфере экотуризма и создание новых туристических продуктов в области культурного туризма. В настоящее время идет планирование новых направлений и тем сотрудничества, причем особое внимание во всех исследовательских проектах и программах развития уделяется положению Финляндии в качестве соседа России.

Отделения Университета Восточной Финляндии из Савонлинны сотрудничают с российскими партнерами в сфере педагогического образования и повышения квалификации преподавателей. Особую роль играет развитие партнерских связей с Российским Государственным Педагогическим Университетом им. А.И. Герцена. В соответствии со стратегией Университета Восточной Финляндии, проблематика, связанная с границами, пограничными территориями Европы и Россией, является предметом исследовательской работы в университете.

Молодежное училище Финляндии, Профессиональное училище Южного Сава (Esedu), а также Училище профессиональной подготовки и образования взрослых (SAMU) сотрудничают с учебными заведениями из Петрозаводска, Гатчины и Санкт-Петербурга. Российское направление обоснованно является одним из направлений развития профессионального образования второй ступени, поскольку с одной стороны постоянно возрастает потребность рынка труда в работниках, говорящих по-русски и знакомых с русской культурой, а с другой – постоянно увеличивается количество учащихся, приезжающих из России получить профессиональное образование.

Цели:

- Развитие программ повышения квалификации и дополнительного образования, предлагаемых высшими учебными заведениями, чтобы они могли стать продуктом, который можно было бы продавать в России;
- Повышение готовности к российскому сотрудничеству среди учебных заведений профессионального образования второй ступени;
- Включение разделов, посвященных России, в образовательные программы профессиональных учебных заведений;
- Развитие сотрудничества между учебными заведениями и уровнями образовательной системы, для того, чтобы профессиональные знания о России и имеющиеся контакты были доступны для более широкого круга лиц и организаций;
- Повышение конкурентоспособности учебных заведений региона на рынке образовательных услуг Финляндии.

3.3 Технологии и инновации

Технологический центр г.Миккели А/О «Миктек» реализует договоры о сотрудничестве, заключенные между Региональным Союзом и университетом ИТМО (Санкт-Петербургским государственным университетом информационных технологий, механики и оптики) и с Санкт-Петербургским Государственным Технологическим Институтом (Техническим Университетом). В рамках сотрудничества с университетом ИТМО «Миктек», совместно с ИТМО и Центром Малого Бизнеса разрабатывает учебную программу, предназначенную для специалистов инновационных компаний. Кроме того, «Миктек» совместно с Санкт-Петербургским государственным университетом принимал участие в разработке концепции технопарка в Петродворце.

А/О «Инновационный центр г.Савонлинна» и А/О «Технопарк г.Савонлинна» имеют партнерские связи с Санкт-Петербургским государственным политехническим университетом и Санкт-Петербургским городским ресурсным центром.

Концепция деятельности представителя по инновациям и технологиям разрабатывается с целью удовлетворения существующих в регионе потребностей. Основная цель состоит в участии в разработке и реализации моделей инновационной деятельности в Санкт-Петербурге.

Цели:

- Использование общих профессиональных знаний технологических и инновационных компаний и организаций региона при сотрудничестве с российскими партнерами, а также упрочение компетентности с помощью стратегических партнерских взаимоотношений;
- Повышение конкурентоспособности компаний и организаций в сфере экспорта профессиональных знаний, обучения и совершенствования продукции;
- Использование контактов, установленных Региональным союзом и предприятиями региона, работающими в сфере технологий и инноваций, а также практическое осуществление заключенных договоров о сотрудничестве;
- Превращение профессиональных знаний и разработок, существующих в Южном Сава, в коммерческие продукты.

3.4 Туризм и отдых

Туризм является одним из основных направлений развития региона Южного Саво. Туристы из России уже сейчас являются крупнейшей иностранной группой клиентов в сфере туризма, поэтому региону и компаниям, работающим в сфере туристических услуг, следует в еще большей мере соответствовать требованиям российских клиентов. Важными также являются маркетинг туристических услуг, а также наличие русскоязычных услуг и материалов в туристических компаниях.

В январе 2010 года в Миккели впервые пройдет мероприятие под названием «Миккели встречает Россию» (Mikkeli meets Russia). Данное мероприятие планируется проводить ежегодно в виде фестиваля в период новогодних праздников. Мероприятие предназначено в равной степени русским, финнам и туристам из всех стран. В Савонлинне также планируется программа для периода новогодних праздников. Кроме того, Центр развития туризма и индустрии развлечений региона Савонлинны ориентируется в своей деятельности на работу с россиянами, инвестировавшими в сферу туризма, и на их потребности в области развития.

Большие возможности в области туризма открывает навигация на озере Саймаа. Для развития данного направления издано русскоязычное руководство по навигации в акватории Саймаа (www.veneilyksaimaa.com). За последнее время интерес россиян к возможностям для отдыха, предлагаемым в особенности регионом Саймаа, значительно возрос. Региональные союзы Южного Саво, Южной Карелии и Кюменлааксо издали руководство по приобретению объектов недвижимости и строительству в Финляндии на русском языке. В рамках одноименного проекта институт «Руралия» и Центр Малого Бизнеса открыли сайт www.russiaservices.fi, на котором имеется полезная информация по размещению и программам для отдыха.

Цели:

- Повышение привлекательности региона Южного Саво как туристического объекта для иностранцев;
- Повышение уровня знания русского языка и русской культуры и обычаев как конкурентных преимуществ компаний туристического сектора;
- Развитие возможностей удобного посещения России для туристов из третьих стран;
- Разработка российско-финских туристических пакетов, включающих посещение интересных объектов как в России, так и в Финляндии;
- Расширение активного использования российскими отдыхающими услуг близлежащих объектов, что необходимо учитывать на уровне муниципалитетов.
- Совершенствование планирования участков под застройку с целью обеспечения устойчивого использования озерной природы и доступности услуг;
- Увеличение значимости инвестированных в Финляндию российских денег в области экономического развития региона (например, при создании новых рабочих мест);
- Реализация возможности безвизового пребывания в течение 48 часов при передвижении на поезде как шаг на пути к безвизовому режиму.

3.5 Культура и спорт

Наиболее значительные культурные мероприятия региона Южного Саво прочно связаны с Россией. Фестиваль музыки в Миккели строится вокруг сотрудничества с Мариинским театром и Валерием Гергиевым. Основой фестиваля балета в Миккели (Savcor Ballet) являются хорошие связи с известными российскими балетными коллективами. В организации фестиваля балета в Савонлинне важнейшую роль играет сотрудничество с музыкальным театром Республики Карелия из Петрозаводска. Фестиваль оперы в Савонлинне привлекает множество звезд классической музыки из России. Центр искусств «Салмела» установил хорошие связи с Санкт-Петербургской Академией художеств, благодаря чему летом в Мянтьяхарью проходят выставки воспитанников этого учебного заведения. Открывающаяся в Выборге «резиденция художников» и связь с Эрмитажем с помощью выборгского филиала этого музея обещают

интересные перспективы. Проект «Коридор культурного туризма – Карелия» Инновационного центра г.Савонлинна участвовал в успешной реализации проектов культурного сотрудничества совместно с министерством культуры и по связям с общественностью республики Карелия. Университет прикладных наук Миккели провел исследование интереса к сотрудничеству с Россией среди небольших компаний и организаций, действующих в регионе. Предполагается использовать общие аспекты истории Финляндии и России, предания и легенды для развития туризма.

Приграничное сотрудничество Южного Саво в сфере физкультуры и спорта, в особенности взаимодействие с Санкт-Петербургом, превратило данный регион в настоящий экспертный центр по сотрудничеству с Россией в области спорта. Для данного направления в регионе будет разрабатываться специальная программа.

Цели:

- Развитие сектора культуры в направлении положительного изменения имиджа региона, достижения успехов в области экономического и социального развития;
- Развитие существующих отношений между различными областями культуры, художественными организациями и институтами, построение партнерских связей внутри данной области и с другими секторами;
- Развитие культурного и художественного обмена и возможностей прохождения практики;
- Упрочение сотрудничества между официальными органами Финляндии и России, занимающимися вопросами культуры и туризма;
- Развитие существующих культурных мероприятий и организация новых;
- Привлечение русских к участию и посещению различных мероприятий;
- Развитие спортивного и физкультурного туризма;
- Развитие сотрудничества с массовыми спортивными мероприятиями Южного Саво и Санкт-Петербурга.
- Расширение сотрудничества с республикой Карелия в области физкультуры и спорта.

3.6 Транспорт

Основными путями сообщения между регионом Южного Саво и Россией являются автомагистрали и железная дорога. Сегодня путешествие на поезде из Миккели в Санкт-Петербург с пересадкой в Коувале занимает 5,5 часов. После введения скоростного железнодорожного сообщения в декабре 2010 года из Миккели в Санкт-Петербург можно будет доехать часа за три.

Цели:

- Сохранение всех существующих международных пунктов пересечения границы и улучшение их инфраструктуры и пропускной способности;
- Изменение статуса пункта пересечения границы в Париккала и превращение его в международный;
- Обеспечение путей функциональной пересадки с трассы Саво в г.Коувала к скоростному поезду Хельсинки-Санкт-Петербург.
- Открытие Иматранкоски для международного железнодорожного движения.
- Улучшение шоссе 62.
- Улучшение функционирования и повышение безопасности движения по автомагистрали 13.

3.7 Иммигранты

Четыре региона Восточной Финляндии (Южное Саво, Северное Саво, Северная Карелия и Кайнуу) осуществляют под руководством Центра Экономического развития, транспорта и окружающей среды («ELY») совместный проект «Превращение Восточной Финляндии

в пилотный регион активной иммиграционной политики». Проект содействует и отчасти реализует учебные и исследовательские программы, направленные, в основном, на те сферы, в которых в ближайшем будущем ожидаются трудности с привлечением квалифицированной рабочей силы: здравоохранение, металлообработка, транспорт, логистика, туризм.

Профессиональное училище Южного Саво реализует проект «Цель: иммигранты становятся трудовым ресурсом Южного Саво». Данный проект направлен на трудоустройство переехавших в Финляндию лиц, их профессиональное образование и адаптацию, а также на разработку сопутствующих и консультационных услуг. В рамках проекта в Миккели и Савонлинне открыты консультационные пункты для иммигрантов, составлены практические руководства «Добро пожаловать в Миккели и Савонлинну», в том числе и на русском языке.

Разработанный в рамках данного проекта русскоязычный интернет-сайт «Линии труда» www.trud.fi и общегосударственный интернет-сайт www.infopankki.fi предлагают информацию на русском языке как уже проживающим в стране, так и только планирующим переезд сюда. В ходе совместного проекта «Russia Services» Центра Малого Бизнеса и института «Руралия» для сезонных и иных рабочих иностранного происхождения были разработаны «Правила игры на рынке труда», а также «Трудовой сертификат» на их основе.

Цели:

- Активное использование профессионального вклада иммигрантов, проживающих в регионе;
- Совершенствование работы и надежности системы привлечения и отбора иностранной рабочей силы;
- Обеспечение возможности начала обучения рабочей силы для Финляндии еще в стране отправления;
- Организация иммиграции рабочей силы преимущественно по официальным каналам;
- Ускорение процесса получения разрешения на работу до 2-3 недель
- Создание механизмов совместного прогнозирования потребностей в рабочей силе в Финляндии и России.

3.8 Знание русского языка и культуры

Значение России как партнера по сотрудничеству возрастает особенно в Восточной Финляндии, но теперешние специалисты в области языка и культуры стареют, им необходимы преемники, к тому же количественная потребность в знающем персонале превышает теперешний уровень. При финансировании Регионального Союза городами Савонлинна, Миккели и Пиексамяки реализуется проект «Развитие изучения русского языка в Южном Саво». Он направлен на поддержание начинающегося в старших классах общеобразовательной школы преподавания русского языка и проведение кампаний, информирующих о важности владения русским языком. Данный проект уже повлиял на количество людей, изучающих русский язык. Региональный союз также проводит совместно с другими организациями серию открытых лекций, посвященных России и финансирует проведения в Южном Саво учебной программы, предметом изучения которой является система управления в России.

Цели:

- Сохранение преподавания русского языка не ниже чем на нынешнем уровне для всех ступеней системы образования;
- Поддержание интереса учащихся, начавших изучение русского языка в средней школе, к изучению русского языка при обучении на следующей ступени;
- Обеспечение возможности продолжения изучения русского языка при переходе на следующую ступень обучения;
- Превращение инициативы школы в Тохмаъярви в общую для всей восточной Финляндии инициативу;

- Повышение уровня знания языка и культуры в организациях, занимающихся сотрудничеством с Россией;
- Улучшение общего отношения к русскому языку и российской культуре.

4. Роль Регионального союза и Центра экономического развития, транспорта и окружающей среды («ELY») в сотрудничестве с Россией

Задача Регионального союза заключается в следующем:

- Выступать в качестве финансирующего органа власти;
- Поддерживать и развивать конкурентоспособность предприятий своего региона в России, в том числе активно действуя в направлении повышения уровня знаний о России среди компаний и организаций региона;
- Договариваться с основными компаниями, организациями и органами власти о курируемых ими сферах сотрудничества, а также о разделении работы и ответственности;
- Поддерживать отношения с региональными администрациями российских партнерских областей и другими организациями, важными для региона;
- Участвовать в дискуссиях, касающихся стратегических интересов, таких как содействие безвизовому режиму, статус русского языка и развитие транспортного сообщения;
- Отвечать за реализацию регионального плана по взаимодействию с Россией и его обновление; ежегодно предоставлять заинтересованным группам краткий отчет о данной работе;
- Выступать в качестве инициатора общих встреч компаний и организаций, взаимодействующих с Россией.

Международная деятельность и приграничное сотрудничество находятся в зоне ответственности и Регионального союза, и Центра Экономического развития, транспорта и окружающей среды («ELY»). В начале 2010 года, когда центром «ELY» будет назначено ответственное лицо, данные темы будут обсуждаться подробно. Также будут согласованы разделение ответственности и работы, общие мероприятия и вклады.

5. Общие мероприятия и ресурсы

В отношении ресурсов целью является повышение устойчивости. В организациях, не занимающихся сотрудничеством с Россией, накопление опыта сотрудничества может опираться только на проектное финансирование. Вложение ресурсов организаций в накопление знаний о России – это вопрос убедительности их работы и единственный способ гарантировать преемственность и развитие данных знаний.

Власти, занимающиеся развитием регионов, и организации совместно оценивают возможные критические объекты развития, на которые в интересах региона следует направлять общие региональные ресурсы.

Расширяется число финансовых и иных инструментов поддержки, предназначенных для проектов. В число возможных инструментов поддержки входят, например, программа ENPI СВС Юго-Восточная Финляндия – Россия, национальные программы, программа приграничного сотрудничества министерства иностранных дел, Совет министров Северных стран, субсидии центра «ELY» и «Финнвера», а также А/О «Фонд Северо-западная Россия».